

BRETTON

WOODS

MÉLANGES
POUR UN CINQUANTENAIRE

Sous la direction
de
Thierry Walrafen

1994

ASSOCIATION
D'ÉCONOMIE
FINANCIÈRE



TABLE DES MATIÈRES

AVANT-PROPOS de Thierry Walrafen	7
Jean-Claude Trichet :	
INTRODUCTION :	
L'ÉCOLE PRAGMATIQUE ET L'ÉCOLE CONCEPTUELLE	11
Edmond AlphanDéry :	
UNE VISION FRANÇAISE DU SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL. . .	17

Première partie

ORGANISER LA COOPÉRATION MONÉTAIRE INTERNATIONALE

■ *LES AVATARS DU SYSTÈME*

Jean-Marcel Jeanneney :	
COMPARAISON D'ANCIENS ET RÉCENTS ACCORDS MONÉTAIRES INTERNATIONAUX	23
ENTRETIEN AVEC JACQUES POLAK.	31
QUELS ENSEIGNEMENTS TIRER DE LA FIN DU RÉGIME DES CHANGES FIXES DE BRETTON WOODS (1960-1971) ?	35
(Entretien avec André de Lattre et Eugene White)	
Jacques de Larosière :	
ÉVOLUTION DU FMI ET DU SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL . . .	49
Toyoo Gyohten-Daniel Lebègue-David Mulford :	
L'ACCORD DU PLAZA.	53
(Trois réponses à un questionnaire)	
Michel Lelart :	
LES DROITS DE TIRAGE SPÉCIAUX.	61
ENTRETIEN AVEC MICHEL CAMDESSUS.	81

■ *QUELLE POLITIQUE DE CHANGE ?*

Marc-Antoine Autheman :	
LES CONSEILS DU FMI EN MATIÈRE DE POLITIQUE DE CHANGE	95
Manfred J.M. Neumann :	
LA COORDINATION INTERNATIONALE PEUT-ELLE SUPPLÉER	
L'AUTODISCIPLINE ?	105
(Commentaire d'Olivier Davanne)	
ENTRETIEN AVEC KARL-OTTO PÖHL	121
Jeffrey Frankel :	
LA POLITIQUE DU DOLLAR DE CLINTON ET L'EFFICACITÉ	
DE L'INTERVENTION SUR LES TAUX DE CHANGE.	125
(Commentaire de Denis Samuel-Lajeunesse)	
Andrew D. Crockett :	
ÉVOLUTION DU SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL.	139

■ *ENCADRER LES MARCHÉS ?*

Scott E. Pardee :	
CINQUANTE ANS APRÈS BRETTON WOODS : QUEL EST L'AVENIR	
DU SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL ?	151
Henri Bourguinat :	
RENÉGOCIER BRETTON WOODS ? LA SPÉCULATION	
INTERNATIONALE COMME VARIABLE TROUBLE-FÊTE.	157
Patrick Artus :	
ZONES CIBLES, MARGES DE FLUCTUATIONS RÉDUITES :	
THÉORIE, AVANTAGES, CRÉDIBILITÉ ET DIFFICULTÉS.	185
Michel Aglietta :	
LE SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL ; À LA RECHERCHE	
DE NOUVEAUX PRINCIPES.	197

■ *LE SME COMME MODÈLE ?*

Tommaso Padoa-Schioppa :	
L'INFLUENCE DE BRETTON WOODS SUR L'INTÉGRATION	
MONÉTAIRE EN EUROPE.	217
Christian de Boissieu :	
LE SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL ET L'INTÉGRATION	
MONÉTAIRE EUROPÉENNE.	229

Niels Thygesen :	
ÉTUDE CRITIQUE DES ZONES CIBLES ET RÉFLEXIONS SUR L'EXPÉRIENCE DU SME.	245
Barry Eichengreen :	
LE SYSTÈME DE BRETTON WOODS : PARADIS PERDU ?	263
■ SYSTÈME MONÉTAIRE ET LIBÉRATION DES ÉCHANGES	
Jean-Pierre Landau :	
SYSTÈME MONÉTAIRE INTERNATIONAL ET LIBÉRATION DES ÉCHANGES.	277
Guillermo de la Dehesa :	
L'OUVERTURE DE L'ÉCONOMIE ESPAGNOLE ET LES INSTITUTIONS DE BRETTON WOODS.	291
Jean Baneth :	
LA FORTERESSE EUROPE.	299
(Commentaire de Patrick A. Messerlin)	
Peter Denis Sutherland :	
L'ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE : SON RÔLE ET SES LIENS AVEC LES ORGANISATIONS DE BRETTON WOODS ...	315
■ LE TÉMOIGNAGE DE VALÉRY GISCARD D'ESTAING.	319

Deuxième partie

ÉLIMINER LES OBSTACLES AU DÉVELOPPEMENT

■ DÉVELOPPEMENT ET AJUSTEMENT

Philippe Hugon :	
LA CONTRIBUTION DES ÉCONOMISTES FRANÇAIS DU DÉVELOPPEMENT.	323
Manuel Guitián :	
AJUSTEMENT STRUCTUREL ET CONDITIONNALITÉ	345
Olivier Lafourcade et Michele Guerard	
BANQUE MONDIALE ET AJUSTEMENT STRUCTUREL	355
(Commentaire de Dov Zerah)	
Patrick Lenain :	
L'IMPACT SOCIAL DES PROGRAMMES D'AJUSTEMENT STRUCTUREL : LE CAS DES ÉCONOMIES EN TRANSITION	371

■ *LA CRISE DE LA DETTE*

Daniel Cohen :	
LA DETTE DES PAYS EN VOIE DE DÉVELOPPEMENT :	
ENTRE LE CHAGRIN ET L'OUBLI	383
Christian Noyer :	
LE CLUB DE PARIS ET LE FONDS MONÉTAIRE INTERNATIONAL	389
William R. Rhodes :	
LE FMI ET LE CLUB DE LONDRES	397

■ *ETUDES DE CAS*

Hernan Büchi :	
L'EXPÉRIENCE CHILIENNE	403
Haluk Özelçi :	
LE MODÈLE TURC	411
Abdelfettah Benmansour :	
UN EXEMPLE DE RÉUSSITE : LE MAROC	423
Patrick Mordacq :	
LA BERD ET LES INSTITUTIONS DE BRETTON WOODS	431

■ *L'EXPÉRIENCE AFRICAINE*

ENTRETIEN AVEC MAMOUDOU TOURÉ	437
Patrick Guillaumont et Sylviane Guillaumont-Jeanneney :	
LA ZONE FRANC, LES INSTITUTIONS DE BRETTON WOODS	
ET LA CONDITIONNALITÉ	443
Fulbert Gero Amoussouga :	
LA DÉVALUATION DU FRANC CFA ET LES MARCHÉS PARALLÈLES	
DE CHANGE AUTOUR DE LA ZONE FRANC	459

■ *ACTIONNAIRES FACE AUX INSTITUTIONS DE BRETTON WOODS*

ENTRETIEN AVEC BARNEY FRANK	475
Philippe Jurgensen :	
LA FRANCE, PORTE-PAROLE DES PAYS À BAS REVENUS	479
Eliane Mossé :	
UNE PRÉSENCE TARDIVE MAIS VIGILANTE : LA SUISSE	
ET LES INSTITUTIONS DE BRETTON WOODS	489

Repères

■ *REPÈRES*

Michel Lelart :	
BRETTON WOODS. REPÈRES POUR UN CINQUANTENAIRE	497
Jacques Baldet :	
LE BUREAU EUROPÉEN DU FONDS MONÉTAIRE INTERNATIONAL . . .	565
LES AUTEURS.	573